

# BISERIC'A SI SCÓL'A.

Fóia bisericésca, scolastica, literaria si economica.

Ese o data in septemana : Duminec'a.

**Pretiulu abonamentului :**

Pentru Austro-Ungaria pe anu . . . 5 fl.—cr.  
" " " jum. anu 2 „ 50 „  
Pentru România si strainetate pe anu 7 „ —  
" " " „ j. a. 3 „ 50 „

**Pretiulu insertiunilor :**

Pentru publicatiunile de trei ori ce contineu  
cam 150 cuvinte 3 fl., pana la 200 cuvinte  
4 fl. si mai sus 5 fl. v. a.

Corespondintele se se adreseze Redactiunei  
dela „BISERIC'A SI SCOL'A“ in Aradu, la  
institutului pedagogic-teologicu, éra banii la  
secretariatul consistoriului român ortodoxu  
din Aradu.

## Plato si principiele lui pedagogice.

(Fine.)

Plato imparătatea, carea compune statul in trei clase, si anume : in meseriasi, plugarri, negtiatori, o clasa, a dou'a clasa o forméza militarii, éra treia este clas'a domnitória. Selvii nu numera nimicu. Ei nu se privescu de Plato ca persone, ci ca lucruri, ér de clas'a lucratrilor se ocupa forte putieni. Ei traiescu, că se servescas claselor superiore din statu.

Pondulu principalu lu-pune Plato pre militari, din motivulu, ca din acésta clasa se iau domnitorii. Pentru militari propaga apoi comununea averii, si astfelui trece in socialismu. Conform principieloru sale communistice pretinde Plato, că pruncii se-i crësca statulu, asia, că se-se ia inca dela nascere din sinulu familiei si se se crësca in institutele statului, astfelui, că nici pruncii se nu-si cunosc parintii, dar nici parintii pruncii. Pruncii, cari la nascere voru aparé slabii seu defectuosi se-sé espuna indata. Astfelui de prunci nu merita a fi crescute, pentruca, dupace cresc mari, nu aducu statului nici unu folosu, din contra sunt numai o sarcina.

Dupace pruncii au ajunsu etatea de scóla, atunci sè-se instrueze in scólele statului, si anume in gimnastica, musica, cetire si scriere, dupa normele, de cari am vorbitu mai sus. Fetele sè-se desparta de prunci inca din anulu alu sieptelea, dar si ele sè-se instruésca totu in aceleasi obiecte, că si pruncii. Dupa ce pruncii trecu preste prim'a instructiune, atunci se despartu, si cei mai talentati se dedica sciintielor, cu cari se ocupa pana in anulu alu treidiecelea alu etatii, ér cei mai putieni talentati, dar cu aplecare la manuarea armei remanu simpli militari. Cei cari nu aréta dispositiuni nici pentru sciintie, nici pentru arme, se trecu in clas'a de jos,

in clas'a meseriasiloru, si viceversa cei din clas'a meseriasiloru se trecu in clasele superiore.

Sciintiele, cu cari se occupa mai antaiu fii de militari sunt : matematic'a, geometri'a si astronomi'a. Prin acestea se prepara pentru filosofia, de carea se occupa mai tardi. Acestea suntu sciintiele, in cari se instruéra. In predarea acestoru sciintie Plato pretinde strictu observarea principiului : „non multa sed multum,“ pentruca nesciinti'a nu este celu mai mare reu, dincontra o spoitura de multe cunoisciintie impreunata cu o rea educatiune este multu mai periculosa. De aceea tenerimea se nu se grămadésca cu pré multe cunoisciintie, ci grigea de capetenia se fia indreptata, că tenerii se-si cascige cunoisciintie cât mai chiare, si sè-se deprinda la ordine si la intrebuintiare buna a timpului. Cand ajungu tenerii etatea de 30 de ani se classifica, si se impartu de nou. Cei mai putieni qualificati se aplică in oficiele de statu, ér cei mai distinsi continua studiulu filosofiei, pana in anulu alu cincidiecelea alu etatii, cand cei dantai dintre ei devinu filosofi perfecti, si ca atari se primesc in clas'a domnitorilor, si occupa cele dantai functiuni in statu.

Defectulu principalu in sistem'a pedagogica a lui Plato este desconsiderarea influintiei cei binefacatórie a familiei, si omnipotenti'a, ce o da intru tote statului. Cu tote acestea pondulu celu mare, ce lu-pune Plato pre educatiune ca atare si pre educatiunea morala i-da mare insemnatate in istori'a crescerii omenimei. „Prin moralitate, dice Plato, sè-se inaltie omulu, si incât i-este datu, sè-se asemene lui Dumnedieu. Moralitatea consta apoi in dreptate, in infrenarea patimilor, in santienia. Dumnedieu este celu mai dreptu, si nimenea dintre noi nu se aproicia mai tare de elu, decât celu ce a ajunsu gradulu celu mai inaltu alu dreptatii.“ Acést'a este in urmare si tient'a educatiunei.

„A invetiá pe cineva, cum se caceiga bani, séu a-i dá unele cunoscintie, fara spiritu si fara semtiu de dreptate nu merita frumosulu nume alu educatiunei, pentruca pote cineva sè-se pri-cépa fórté bine la navigatiune, séu preste totu la specula, fara cá se poséda o adevarata educa-siune. Numai din ómeni bine crescuti se facu ómeni buni, si numai prin ordine si disciplina se pote face cineva omu insemnatu.“

Astfeliu Plato prin ideile sale a devenit unulu din cei mai insemnati representanti ai elevismului atât cá filosofu, cât si cá pedagogu.

### C u v e n t a r e

*pentru dominec'a a XXV-a dupa Rosalie.*

Dedicata Ilustritatii Sale, Pré Santitului Domn

**IOANU POPASU**

Episcopu'n Caransebesului

„Se iubesci pre deapropele teu cá ensusi pre pre tine“ (Luca X. 27.)

Isvorulu tuturorù virtutilorù, porunc'a cea mai mare, dela carea aterna legea si prorocii, ni-o recomanda si ni-o esplica Iub. A. Mânt. nostru Cristosu in evangeli'a de astadi. Se iubesci pre deapropele teu ca insuti pre tine.“ Dela virtutea acésta depinde perfectiunea crestinésca si rodulu ei, mantuirea sufletelor. Déca noi passtram in inimile nòstre ura si dusimania séu macar numai nepasare fatia cu deapropele nostru, atunci nu suntemu urmatori credintiosi ai dumnediescului invetiatoriu Isusu, credint'a nòstra este atunci desírta, móretea nòstra sufletesca sigura, macaru se avemu nedejde neclatita, macar se traimu in infrenare si curatienia, macar se simu cât de blandi si de umiliti.

Tóte cele lalte virtuti crestinesci sunt cá unu trupu. Fara de densele viéti'a sufletesca nu se pote inchipui. Iubirea inse li este sufletulu lor. Ea li da tari'a si viéti'a. Daca iei sufletulu din trupulu omenescu, acest'a móre si putrediesce. Scóte iubirea din celelalte virtuti crestinesci si trupulu a murit, ele nu mai folosescu nimicu. De aici se vede, ca omulu fara iubire este numai „arama sunatória si cimbalu resunatoriu.“

Dar óre cine este deapropele nostru? Suntemu noi óre detori se-lu iubim'u pre densulu? Si cum se-lu iubim'u? Desi St. evangelia ni da respunsu lamuritu la aceste intrebari, totusi nu e de prisosu se ni le facem'u de obiectu alu contemplarii nòstre de astadi. Se ne intrebamu deci seriosu:

- a) cine este deapropele nostru?
- b) suntemu noi óre datori se-lu iubim'u?
- c) si cum se-lu iubim'u pre densulu.

Voiu incercá se respundu la aceste intrebari asia cum ne invétia credint'a si St. maic'a nòstra biserică. Éta isvorulu a tota bunetatea, Duhulu santu, se se pogóra cu darulu seu in sufletele nòstre, se lumineze mintile nòstre si se aprinda inimile nòstre cu iubirea catra deapropele.

a) Se iubescu pre deapropele meu! Dara óre cine este acestu deaprope? Au dora acelu bogatu asuprioriu si nemilosu, carele trece rece pre langa suferintiele si nevoie mele, intréba lipsitulu? Au dora acelu cersitoriu golam si mardaru, carui'a din indatinare i-aruncu dinariulu meu? Séu dora acelu bolnavu lipsit, ce se sbuciuma in dorerile bólei sale gretiose, se fia deapropele meu intréba bogatulu? Au dora aceea veduva parasita si de toti uitata, séu dora acelu orfanu necuratu si necioplitu se fia deapropele meu? Totu eu pre unulu ca acel'a se-lu iubescu, eu carele sum indatinatu a petrece in societate alésa, intréba unulu? Au dora acelu dusimanu alu meu, carele me invidieza, me uresce, me strica si-mi face totu posibilulu necasu, se fia deapropele meu, intréba altulu. Se-mi fia deaprope acelu necreditiosu, carele mi-batjocuresce legea, si-mi prigonesce credint'a, intréba acel'a. Inimiculu meu de móre carele mi-uresce tiér'a, si deca i-ar fi eu potintia, ar pustii-o cu sabia si focu, acel'a se fia deapropele meu, intréba acest'a. Asia se intréba toti, asia se lapeda toti de deapropele: domn'a de servitóre si acésta de domn'a sa; maestrulu de invetiacelu si invetiacelulu de maestrulu seu, stapanulu de naimitu si naimitulu de stapanulu seu. Fiesce carele din ei afla căte o causa, din carea dice ca nu pote privi in celalaltu pre adeveratulu deaprope.

Nu asia inse Iub. mei frati! nu asia. Asia cugeta vamesii. Asia facu paganii. Si voi, cari ve laudati cu legea vóstra, voi, cari ve mandriti cu numele de crestinu, voi cari ve bucurati ca traiti in tempulu darului si asteptati mantuirea, déca alegeti intre omu si omu déca pre unii iubitii si pre alti uriti, cu ce ve deosebiti de paganii, cu ce de vamesi? Au suntetu atunci mai buni decât preotulu impetraru, carele a trecutu cu nepasare pre langa celu cadiutu in telhari. Au suntetu atunci mai pre susu de levitulu ingânatii carele l'a privit u recéla? Nu nepasarea, nu ur'a, ci iubirea este semnulu nemincinosu pre carele poti cunoscere pre adeveratulu crestinu. „Intru aceea ve voru cunoscere ómenii, ca suntetu invetiacelii mei, de veti avea dragoste intre voi“ (Ioanu XIII. 35.) invétia Dlu si ne poruncesc apriatu: „iubiti pre vrajmasii vostru, binecuvantati pre cei ce ve blastema, faceti bine celoru ce

ve urescu si ve rogati pentru cei ce ve supera si ve prigonescu" (Mat. V. 44.)

Iub. A. Nu e ertatu că etatea, séu genulu séu limb'a séu legea séu portarea se desbine pre omu de omu. Amendoi sunt asemene creati. Amendoi sunt avisati unulu la altulu. Fiesce carele este deaprope celuialaltu. Asia ne invétia Dlu in evangeli'a sa de astadi. Samarinenii desi de o nationalitate cu jidovii, totusi se deosebeau de acesti'a prin eredinti'a lor. „Parintii nostri in muntele acest'a s'au inchinat, éra voi diceri ca in Jerusalimu este loculu unde se cade a se inchina" (Ioan IV. 20). Cu tóta acésta deosebire de lege inse ce face samarineanulu cu jidovulu cadiutu in telhari? Dóra lu-intréba, care este credinti'a, care starea care portarea lui? Nici de cum! Ci urmandu inimei sale milóse tórna untu de lemn si vinu pre ranele lui, lu-radica pre animalulu seu si ducendu-lu la cas'a de ospataria lu-preda in grij'a ospatariului. Din aceste se vede ca fiacare omu din lume este deapropele nostru. Dar de ací urmáza si aceea, ca

b) trebuie se iubim pre totu omulu fara ca se cautam la fati'a, starea séu chiamarea lui. Elu este omu si că atare are totu dreptulu se astepte dela noi iubire sincera. Pentru ce? intrebatu voi. Pentru ca densulu este fiulu Parintelui celui bunu si induratu carele „resare sórele preste cei buni si preste cei rei si ploua preste cei drepti si preste cei peccatosi" (Mat. V. 45.) Elu este chipulu lui Ddieu si asemenearea lui si ur'a ce i-o purtamu, inchide cu deseversire usi'a mantuirei dinaintea nóstira. Ur'a catra deapropele dreptulu judecatoriu o privesce că o ucidere. „Totu omulu, carele uresce pre fratele seu este ucidetoriu de ómeni" (I. Ioanu III. 15.) dice inveria celulu celu iubitu. Si cu totu dreptulu. Ca-ci stingendu-se iubirea din inim'a omului si loculu ei cuprindiendu-lu ur'a, dela densulu tóte se potu asteptá numai binele nu. Aduceti-ve aminte numai cine este isvorulu urei si alu dusimaniei cine este ucidetoriu dela inceputu! Fara indoieá diavolulu. Mai reamintiti-ve ca ur'a a ucis pre Avelu si a restignit pre Mánt. Cristosu si usioru ve veti convinge ca ur'a este o patima esita din vapaia iadului. Dar va dice cineva: ur'a nu ucide totudeun'a in fapta, ci mai multu este că si unu focu, carele se mistue pre sine insusi. Este adeveratu. Cu tóte aceste ea aduce eu sine osânda vecinica, ca-ci dice Dlu: „Celu ce va dice fratelui seu: Nebune! vinovatu este maschei focului" (Mat. V. 22.) éra Iacob Apostolulu ne incredintiéza, ca „celu ce va pazi tóta legea si va gresi intrunu punctu s'a facutu tuturor vinovatu" (II. 10.) De ací vedemus inse ca ur'a catra deapropele trage dupa sine osand'a, si e evidentu ca fara de iubirea deapropelui tóte cele

lalte virtuti crestinesci nu folosescu nimicu. Voi credeti in Ddieu si ve laudati cu credinti'a vóstra cea tare. Dar ce ve folosesce voue credinti'a numai? Au nu credu si dracii in Ddieu si se cutremura? Voi ve radimati in nadejdea, ca Ddieu că unu atotu induratu si prea bunu, ve va iertá pecatele vóstre. Ati uitatu inse ca Elu este si prea dreptu si resplatesce fiacarua dupa faptele sale. Ati uitatu ce ve dice voue Fiiulu lui celu intrupatu: „De nu veti iertá ómenilor pecatele loru nisi Tatal vostru celu cerescu nu va iertá voue pecatele vóstre" (Mat. VI. 15.) voi veniti in tóta dominec'a si serbatórea la biserică si inalтиati din adanculu inimei rogatiuni ferbinti catra ceriu. Nu sciti voi inse ca „Ddieu pre peccatosi nu-i asculta?" (Ioanu IX. 31.) Si voi se fiti implinitu tóta legea si se ve rogati cu tóta staruinti'a si infocarea, déca nu iubiti in adeveru pre deapropele vostru, nu sunteti decâtunumai nisice simpli peccatosi, ca-ci „nu totu celu ce-mi dice mie Dómne! Dómne! va intrá intru imperati'a ceriului, ci celu ce face voi'a Tatalui meu, carele este in ceriuri" (Mat. VI. 21.) dice Domnul. Voi'a santa si nestramutata a lui Ddieu este inse: „se iubesci pre deapropele teu ca insuti pre tine"

Nu e lipsa de indemnu Iub A. că sa iubiti pre consengenii vostru. Ce meritu veti si avea déca iubiti pre parintii, fratii, surorile, si pre fi vostru séu pre amicii si binefacatorii vostru? Au nu si animalele facu asemene? Au nu si iubesce hien'a puiulu si canele pre stapânulu seu? Acésta nu este inse nici meritu nici virtute ci o simpla necesitate naturala. Meritu si virtute si simtimentu domnedieescu atotu fericitoriu este inse a iubi pre totu omulu din lume, ca-ci facendu asia dobandimur indestulirea cu noi insine, celu mai inaltu bunu pamantescu.

Din tóte aceste v'ati potutu convinge ca avemus datorinti'a de a iubi pre deapropele nostru. Dar voi intrebatu:

c) cum se-lu iubim pre densulu? Ca pre voi insive, dice Domnul si apoi mai adauge: „câte voiti se ve faca voue ómenii, faceti si voi lor asemene" (Mat. VII. 12.) Din cuvintele aceste poteti voi intielege Iub. A. in ce se cuprinde iubirea catra deapropele. Se cuprinde adeca intru aceea se-i faceti tóte acele servitie, cate ati asteptá voi dela densulu fiind in asemene impregiuri. Unu lucru acest'a mai usioru si mai naturalu, decat cu socotesce omulu in orbi'a si patim'a lui. Cugetati voi insive si ve veti convinge despre acésta. Se iubesci pre deapropele teu ca insuti pre tine, dice scriptur'a. Dar cum te iubesci tu pre tine crestine? Asia ca ai pofti se fi incungjuratu de totu aceea ce da farmecu vietii. Amaritiunea, necasurile si greutatile vietii

pamentesci ai pofti se nu le cunosci. Era dulcetile placute, si bunuriile se te intempine in tote diilele vietii tale. Vedi inse asta se cere se o faci deapropelui. Procura-i totu ce-i e folositoru ori bunu. Incerca seriosu a indeparta amaritiunea si necazulu si dorerea din inim'a lui. Contribue la adeverat'a lui fericire pamentesca si ceresca cu cuventulu si cu fapt'a, si tu lu-iubesci intru adeveru. Nu dice ca acesta este nenaturalu si ca ai face-o pre cont'a iubirei, ce ti-o datorezi tie, ca-ci gresiesci forte. Eu apelez la judecat'a ta nepartiala, la semtiulu teu de dreptate si te intrebui: Dece tu celu seracu ai deveni la avere multa prin ore care favor alu sortii, ce ai pofti? Ca deapropole teu se te pismuiasca si se cerce a te ruiná seu se te iubasca si se te pazasca, se te crutie? De ce nu stimezi, de ce nu pazesci, de ce nu cruti si tu deci pre fratele ten celu mai avutu? Daca tu celu bogatu ai seraci totalu, ce ai pofti? Ca bogatulu se treaca rece pre langa nenorocirea ta seu se te ajute? Dar de ce nu ajuti si tu pre cei seraci? Daca tu celu poternicu ai cadea sub stapanirea altui'a, ce ai dori se faca elu? Se abuseze de stapanirea lui in daun'a ta seu se te tracteze cu umanitate? De ce nu faci inse si tu asemenea cu cei de sub tine? Daca tu ostasiule luptatoriu ai cadé imbrancitu inaintea vrajmasiului teu, ce ai pofti se-ti faca acel'a? Se-ti pustiesca tier'a si pre tine se te predee mortii? Au nu mai bine ai vedé se-ti crutie patri'a si in tine se stimeze pre crestinulu, pre fratele pre omulu? De ce nu faci inse si tu asemenea cu vrajmasiulu teu invinsu? Daca tu preotule zelosu ai fi prigonitu pentru credintia de altii, ce ai pofti? Ca acei'a se-ti derime biserica, se-ti pangaresca credint'a se-ti imprascie turm'a? Au nu ai pofti ferbinte, ca acei'a se priviesca in tine unu frate, carele sub alta forma, dupa a sa convingere se inchina si invetia si pre altii se se inchine aceliasi Ddieu. De ce inse nu faci si tu asemenea, cum voesci se-ti faca tie altii?

Iub. A.! Este o causa a nostra propria, in carea eu voescu se ve primescu pre toti de judecatori. Ce ati vrea se vi faca voou omenii? Se ve iubasca ori se ve urasca? Se ve binecuvante ori se ve blasteme? Se ve ajute ori se ve prigoniesca? Judecati si alegeti, ca-ci nu e greu de alesu! Daca inse in fapta si in adeveru voiti se vedeti bine aici pre pamentu, apoi nu uitati rogu-ve aceea inventiatura, ce se potrivesce atat de bine cu frica omeniesca: ce tie nu-ti place altuia nu face!

Iubirea deapropelui este un'a dintre cele mai de frunte virtuti crestinesci, este isvorulu tuturor virtuilor, este o virtute, fara carea nu este fericire adeverata, nu mantuire sufletesca.

Del'a dens'a aterna tote celalte virtuti, tota legea si prorocii „ca-ci aceea se nu comitti adulteriu, se nu ucidi, se nu furi, se nu fi marturia mincinosa, se nu poftesci si ori care alta porunca se cuprinde intru acestu cuventu: Se iubesci pre deapropole teu ca insuti pre tine“ (Rom. XIII 8.)

Sciindu aceste tote se ne sculamu din somnu Iub. A. se lucramu seriosu la mantuirea nostra intemperandu pre deapropole nostru nu cu dusimania si strimbatate, nu cu cearta si hulire, nu cu pisma si clevetire, ci iubire curata fratiiesca, poftindu-i totu binele si contribuindu la fericirea lui cu cuventulu si cu fapt'a, ca se ni ajute si noue Atot poterniculu in ceasulu strimtorei si a necasului nostru Amin

Mihaiu Juica

presb. or. rom.

B.-Comlosiu in Novembre 1880.

### Fisica fara recusite.

E de comunu recunoscetu in sciintia, ea inventiunile cele minunate, s'au facutu prin mijlocele si recusitele cele mai simple. Cu deosebire ne convinge despre acestu adeveru fisic'a; unde fenomenele si legile cele mai inseminate, le potemu infatiosia si esplica prin astfelu de experiente; la cari in loculu recvisitelor speciale si scumpe, ne potemu folosi de cele mai simple lucruri din casa. O lingura de argintu, o pareche de sticla din ochelari, unu vasu de uiéga, câteva bucati de hartie, suntu tote recvisite, cu ajutoriulu carora se potu infatiosia, mai jumetate din legile geometriei optice. Cateva bucati de céra rosie, unu petecu de panura, matasa, hartie, unu acu cu capu si si o ruda de uiéga sunt de ajunsu pentru o mana destera, pentru esplicarea multoru fenomene electrice. Aceste sunt astfelu de recvisite, cari ori si cine si le poate castiga si manua fara nici o greutate. Pentru a-le intrebuintia insa cu succesu, se cere cunoscintia positiva si pricepera corecta a fenomenelor ce diferitele experiente probéza.

Legea mechanicei statorita inca de Newton la an. 1686 suna: „Tote corpurile remanu in odihna seu miscare, pana-ce o putere din afara nu le sillescu a-si schimba pozitunea.“ Acestu principiu mecanicu, de comunu lu-numescu si „legea inertiei, trandaviei, lenei seu inaptitudinei corporilor“ de si de multe ori in asia forma si atat de imperfectu se manifesteza, cat nu se poate intielege. Legea dice: ca deca nu e o putere din afara nici directiunea nici initiala miscarei nu se schimba. Pentru schimbarea fiacarei stari de miscare, se cere o putere din afara. Pentru a misca unu corpul mai departe trebuie o putere, nu pentru ca corpulu in sine este inertu, ci pentru ca are volumu. Cu cat e mai mare volumulu corpului, cu atat este mai greu de-alu misca mai departe. Dece odata e miscatu, er trebuie o putere ca se-lu oprim. Asia daru, in ambe casurile, si pentru alu misca si pentru alu opri ne trebuie putere.

Voiu aminti aci cateva esperimente, cari se potu esplica prin acésta lege, si totodata o si apróba.

Asiediamu pe marginile a doue scaune doua pocale. Pe aceste unu batiu pe căte unu acu, cari suntu inpushse in capetele batiului. Acum, déca cu o ruda grea de feru, dam tare si repede in mijlocul batiului, acel'a se rupe, fara de a se intembla ceva cu pocalele seu acele; pe cand déca vom apesa batiulu numai usioru, se voru sparge pocalele seu se voru rupe acele, seu si pocalele si acele. Infatiosarea acésta ne-o esplica legea inertiei forte simplu. Lovitur'a cu asia potere si iutiala sa facutu, incât apasarea nu a avutu tempu se ajunga la pocale si ace, cari nici-ca sau miscatu, pana-ce batiulu sa ruptu in doue.

Legea inertiei se mai poate proba si prin urmatoriu exemplu.

Se punemu pe calamariulu cu tinta, unu biletu de vediuta seu o carte de jocu, si pe acésta unu darabu de arama, unu banu seu altu corpu greu. Atunci cu degetul mare si aratatoriu prindemu cartea si o smacim uite afara, ea se duce mai departe, lasandu corpulu asiediatu pe ea in locu.

Luamu o sticla de vinu in a carui grumazu intra unu banu. Punemu pe gur'a sticlei o carte de jocu si pe acésta unu banu. Smacim uite cartea afara, si banulu va pica in sticla. — Asia frumosă incercare e si urmatorea.

Facemu din hartia unu cercu, si-lu asiediamu pe gura sticlei de vinu. De asupra cercului punemu unu banu, care intra in grumazulu sticlei. Impingemu cerculu in partea din afara, acel'a pica cu banu cu totu. Lu-smacim uite cerculu din partea din launtru uite, va sbura mai departe si banulu va pica in uiéga.

Inca unu exemplu. Acatiamu susu de unu firu tare o cugla de lunina, seu o greutate de căteva chilograme. De partea de din josu a cuglei, acatiamu ér unu astfeliu de firu. Déca firulu de din josu lu smacim tare se rupe fara se se rupa si celu de asupra. Déca am fi voitu se rupemu firulu de susu, atunci ar fi trebuitu se tragemu de firulu de din josu mereu. Dar firulu de din josu lu-am trasu cu asia iutiala, de acel'a sa ruptu, inainte de ase misca cugla se rupa si firulu de sus. Incercarea acésta o potemu schimba. Pe greutatea acatiiata in cõsta intiepenimu unu firu, déca acest'a lu-smacim tare in directiunea orisontala elu se rupe, pe cand greutatea remane nemiscata. Mai frumosu probéza legea inertiei lumin'a de seu aruncata din pusca, care prin scandura face gaura.

Inca unu exemplu. Asiediamu un'a presta alt'a vre-o 12 bucati de ascii in forma de caramida, seu petrii de domino, asia ca lungimea se intréca latimea. Cu unu cutitul impingemu uite pétri'a de desuptu, asta se duce, pe cand celelalte remanu in locu.

Sar potea aduce inca si mai multe exemple, cari tote adeveresecu legea inertiei, dar spre acelu scopu aru trebui se intrebuintiamu recvisite speciale, de cari, dintre invetiatorii nostri putini voru avea. Aceste le-am adusu ca cele mai usioare, cari cu putenia ostenela din partea invetiatorului, voru produce forte multu. Insemnatatea acestui studiu si in scola poporala e prea constatata, decat se mai pota discutá asupra-i. Atat ca sciuntia, care contribue forte multu, la desvoltarea intelectualie, formarea judecatii prin deductiuni si la ascutirea mintei de a cuprinde mai usioru; cat si ca unu mijlocu de a produce in scolari voia, silintia si interesu

catra scola si invetiatura. Credu ca fiacare invetiatoriu, care a propus acestu studiu se va fi convinsu, ca nici unu studiu nu este ascultat de elevi, cu asia atentiu inordata, interesu si placere, si cu ce bucuria dau respunsurile dupa ce au cuprinsu propunerea, se intielege, déca se face acésta cu cunoștința deplina din partea invetiatorului. Celu putinu la propunerea acestui studiu, nu potem se ne plangemu de manuale, caci avemu o gramada de ele, dintre cari alu Dlui G. Pop'a este cu care ne potem ajuta si in lipsa de cunoștințe mai latite. Aru fi inse de dorit, ca Dnii autori la compunerea studielor de scola si cari ajungu in mana poporului, se se marginescă cat se poate pe langa limba poporului, unde de siguru voru afila destai termini forte buni, ér cari nu se afila tocmai potriviti, ar fi datortintia literatilor nostri de a forma din limba poporului, precum se face acésta la alte natiuni. Trebuie se scim, ca nu toti invetiatorii nostri au esitul din scólele Blajului seu Brasovului, ci multi chiar dela cornele plugului, apoi trei ani de preparandia, pe langa asia cunoștințe pregatitoare, suntu prea putini de a invetia o limba perfectu. Poftim apoi a esplica elevilor unu cuventu care singuru nu-lu pri-cipi. Ba chiar déca lu-principi, lu-spusi de diece ori si totu nu esci principu. D. e. Unele piese de certe forte instructive si frumose, dar suntu intortocate cu atâtea neologisme, incat tota ostenela e inzedaru. Nu sciu pentru ce mai tienemu atat de multu la latinisarea limbei? Pote totu numai din motivu, ca se convingemu pe dragii nostri compatrioti, despre originea nostra glorioasa? Tueru zadarnicu! Caci Dlu Hunfalvy ne dehiara in lumea larga, adi de serbi, mane de bulgari, rusi, tatari si avari, numindune cand rumun, rumuny, rumen, vlah si volah etc. etc. Noi inse ce se se facemu fatia de asia intieleptiune? Se ne silim pe tote terenele a ne arata demni de vietia, si voru fi fostu strabunii nostri ori cine, baremu intru atat de demni, ca Dlu Hunfalvy cu armadie lui, acarei glorioasa origine se suie pana pe tieruri marei caspice. V. Apahidea.

(Va urmá.)

## Literatura religioasa populara

adunata de Episcopul Melchisedek.

(Continuare.)

### COLACARIE.

sau Discursuri populare la Nunta.

Cand vine nunt'a ca se iee mirés'a, atunci intra in cas'a miresei colacariulu, cu doi voinici, si ureza asia:

Buna diu'a! buna diu'a! nunta frumosă,  
In cas'a Dumiloru vostre!

Nu ve vomu intreb'a de viétia,  
 Ca scimu ca este cu dulcetia,  
 Nici de trainu, ca este frumosu,  
 Din mil'a Domnului Cristosu.  
 Dar Dumnevóstra se ne intrebat:  
 Ce umblati, ce cautati?  
 Noi, ce umblam, ce cautam?  
 Sama bine se ne dam.  
 De vreme ca a-ti statutu a ne intreba,  
 Noi saim'a pre bine vom da.  
 Si dumnevóstra se nu socotiti  
 Ca suntemu nisce ómeni pribegiti.  
 Ca imperatulu nostru de cu sara,  
 Au datu veste in tiara,  
 Si multe osti se adunare  
 Si au purcesu la venare.  
 Si au umblatu codrii infrunziti,  
 Campii cei infloriti,  
 Munti si dealuri reci,  
 Si vaile cu isvóre si salci.  
 Si alu nostru puternicu imperatul  
 Peste nici o urma de fiara n'a datu.  
 Si strinse sfetnici si Filosofi,  
 Archierei si Bogoslovi.  
 Si toti l'au sfatuitu si l'au indemnatu,  
 Se mérga in campulu Rusalimului<sup>1)</sup> la venatu.  
 Pamentulu au incunjuratu,  
 Si peste urma de fiare au datu.  
 Imperatulu nostru ér strinse Filosofii,  
 Archireii si Bogoslovii;  
 Cu ei se sfatuea si graea,  
 Care, cum capulu i ajungea.  
 Eara dintre toti s'a alesu unulu mai micu de statu,<sup>2)</sup>  
 Dar mai vrednicu la resupsu si sfatu.  
 In picioare elu ca s'a sculatu  
 Si din gur' asia a cuventatu:  
 „Bucura-te imperate! Ca acésta este urma de zina,<sup>3)</sup>  
 Ca se fie cu imperatulu impreuna.  
 Bucura-te imperate! Ca acésta este flóre de Raiu,  
 Ca se fie imperatiei tale de bunu trainu.“  
 Si atunci tenerulu imperatu  
 In scari de argintu s'a inaltiatu,  
 Si peste tóta óstea a cautatu,  
 Si m'au alesu pe mine, cu acesti doi voinici,  
 Ca pe nisce slugi ai lui mai mici,  
 Din cei mai buni barbati  
 Si la graiuri invetiati.  
 Si ne-au trimisu pe semnele pamentului,  
 Pe crangurile ceriului,  
 Pe lumina stelelor,  
 Pe curgerea apelor.  
 Cand la acésta cinstita casa,  
 O stea din ceriu josu ni se lasa,  
 Respunsulu acum in graba se ne ésa.  
 Conaculu deci se ne gatiti,  
 Cá pe imperatulu se primiti.  
 Buti cu vinu,  
 Siuri de fenu,

<sup>1)</sup> Ierusalimulu, că unu locu sfantu, se pomenesce aici numai spre a inalta valórea locului de unde se ia mirés'a, si spre a curteni pe parinti.

<sup>2)</sup> Turnur'a acésta se gaseste forte adeseori in povestile romanului: adica minte mare la persoane, care la vedere s'ar paré mai josu decat altii.

<sup>3)</sup> Zin'a, zin'e le, suntu zei de partea femeésca. Idee si numire remasa din idolatrie. Ea exprima o fintia superióra, cu calificati divine.

Ialovitia grasa,  
 Copil'a cea frumósa,  
 Se siada cu imperatulu la masa  
 Ca imperatulu nostru nu vine cu vr'o manie,  
 Nu cu arme, sau cu vr'o tarie,  
 Nici cu sabie frantiuzésca,<sup>4)</sup>  
 Ca pe Dumnevóstra se ve ingrozésca.  
 Ci au venitu,  
 Caci au auzitu,  
 Ca aici este o flóre de infloresce,  
 Si a rodì nu rodesce.  
 Si a venit u se o ia si se o duca peste munti curunati  
 Pana la ale Dumnisale curti.  
 Si acolo, de infloritu va inflori,  
 Dar si róda va rodì,  
 Si mai bine ei va fi,  
 Si noue se ne dea doi colacei  
 Impletiti si frumusiei,  
 C'o mana se-i luam si cu alta se-i damu.  
 Ca nu cumva se ne insielamu.<sup>5)</sup>  
 Si doue naframini de iuu,  
 Cusute totu cu firu,  
 Se lege la fréele cailoru,<sup>6)</sup>  
 Ca multi amita colacariloru.  
 Cand caii din capu voru ridica,  
 Naframile inca voru salta.  
 Si multu s'a bucura alu nostru imperatu,  
 Cà ne-am facutu slujba adeveratu.  
 Aminu.

Colacarie se numescu tóte discursurile ce tiene colacariulu la nunta. Celu dantaiu este acest'a, alu doile acelu de ertaciune, si alu treilea acelu pentru paharu.

(Va urmá.)

## D i v e r s e .

\* Cestiunea retiparirii cartiloru bisericesci, precum cetim in diurnalulu „Timpulu“ s'a resolvatu. Erau in acésta cestiune in sinulu St. Sinodu doue opinii; cea d'antai era se se retipareasca acele cărti cu litere cirilice si cu forte mici modificari de text acolo unde cuvintele vechi suntu apópe lipsite de intielesu astadi, si pentru cari limba vorbita acum de poporu are alti termini; a dou'a opinie era sa se retipareasca cu litere latine si cu modificari de text mai radicale. Discuti'a neputendu iesi la capetu, era vorba se se amane deslegarea acestei cestiuni pana la viitora sesiune a St. Sinodu, si in acestu interval se se dea publilitatii cele dòue propunerii cu

<sup>4)</sup> Credu ca mai din vechime va fi fostu sabie turcésca; caci acele erau vestite. Sabia frantiuzésca mai tarziu au ajunsu la sciintia tieranului romanu; si anume de pe cand se latise in tota lumea bravur'a franceza sub Napoleonu celu mare.

<sup>5)</sup> Prin acésta se curtenesce mirés'a, dand a intielege, ca este asia de mestera si alésa, incăt ehiar uitandu-se multu la lucrul ei, unu holteiu pote a-si perde cumpatulu, si a deveni din colacariu chiar peitoriu pe sam'a sa.

<sup>6)</sup> Este obiceiu, ca mirés'a singura se lege la fréele cailoru căte o neframa.

argumentarile loru *in extenso*, pentru a se obtine si parerea publicistilor competenti in materie. Asupra acestor'a, d. ministru de culte a facutu o a treia propunere: se se tipareasca o editie cum o cere cea d'antai opinie, o alt'a editie cum o cere a dou'a opinie, insa numai cu modificarile de text propuse de opinia cea dantai; afara de aceasta se se dea amanduroru editiilor unu caracteru oficialu egalu, remanendu ca publiculu si partea preotiésca se uzeze de editi'a pe care o va gasi mai potrivita cu cultur'a si temperamentul individualu. Acesta a treia propunere a prevalat si a fostu adoptata de unanimitatea membrilor prezeoti ai St. Sinodu.

\* **Discursulu de tronu**, prin care A. S. R. principale romaniei Carol I. a deschis sessiunea ordinaria a corporilor legiuitorie, espunendu situatiunea interna si esterna a statului romanu, constata ca relatiunile esteriore ale Romaniei sunt din cele mai bune. Independentia Romaniei a fost notificata tuturor capiloru de statu, si a fost primita pretutindeni cu o viua satisfactiune. Astfelui guvernului si corporile legiuitorie si-voru poté indreptá tota atentiuene asupra afacerilor interne. Situatiunea finançelor tierii inca este favorabila in urm'a silintielor de imbunatatiri seriouse aduse in administratiunea finanziaria, dar mai alesu in urm'a studiului conscientiosu, ce a condusu camer'a in alcatuirea bugetelor si a spiritului ei de economie bine intelésa si apropiata trebuințelor tierii.

In tractiunea publica, de alu carei'a modu de organisare aterna viitorulu tierii a atrasu atentiuene deosebita a guvernului. De aceea guvernului va substerne unu proiectu de lege mai corespunditoriu cu interesele si aspiratiunile tierii.

Pe terenul economicu Romanii'a trebue se intrepre o cale mai larga, pe care o reclama atât positiunea cât si interesele ei. De aceea ministrul de lucrari publice va presentá o situatiune asupra starii lucrarilor publice. Statulu romanu a devenit stepanu asupra cailor ferate, si astfelui inca in cursulu acestui anu a potutu aduce faptulu acest'a o usiurare agriculturei si comertiului, reducendu-se in modu insemnatu tarifele de transportu ale cerealelor.

In ceea ce privesce forcele militarie anulu acest'a s'a creatu 14 regimenter de dorobanti, 4 regimenter de calarasi si unu batalionu de geniu, si s'a facutu mai multe imbunatatiri in armata.

La fine discursulu de tronu enunția armatorele: Uniti cu totii, Adunari Legiuitoré si Putea executiva se ne damu unu sprijinu reciprocu, spre a atinge scopulu comunu: Binele Patriei. Prin vitej'a armatei nôstre s'a ridicatu prostigiulu tieriei, increderea in sine si respectulu ce impune unu nobilu patriotismu. Prin unirea Domnilor vostre, prin activitatea Ddmnilor vostre, laboriosa si productiva, se probam ca suntem tot atât de barbati in luptele pacifice ale desvoltarei nôstre interiore si ca meritam a ocup a locul ce am luata intre nationile independinte ale Europei. Sesiunea ordinara a Corporilor Legiuitoré este deschisa.

\* **Himenu**. Domnulu *Georgiu Purcariu*, contabilu la epitropia fondurilor comune dieceselor Aradu si Caransebesiu a incredintat in diu'a de 18/30 Noemvre pre amabil'a domisia *Mari'a Precupasiu* din Nadlacu. Le dorim vietia fericita.

\* **Asupra cutremurului de pamentu dela Agramu** s'a tienutu in Vien'a mai multe prelegeri.

Intre altii a prelesu Rudolf Falb, care a facutu studii vaste asupra cutremurului si care a caletorit multu pentru scopulu acest'a si in Americ'a. Elu constata ca resultatu alu studiilor sale de 13 ani, a) ca lun'a are o mare influentia asupra cutremurului de pamentu b) ca intotdeuna prim'a sguduitura este cea mai tare. Afara de acest'a e constatata si influint'a sorelui asupra miscarilor din interiorul pamentului. In totalu s'a numerat pana acum 5500 cutremure de pamentu si din aceste cele mai pucine in Iuniu. Acest'a nu s'a observat numai in emisfer'a nordica, ci si in cea sudica. In Chili, unde se pôrta unu catalogu esactu asupra cutremurelor de pamentu, e constatatu acest'a. Asemenea intre 1053 de cutremure in Elvetia, cele mai pucine in Iuniu. Cele mai vechi studii asupra cutremurului de pamentu s'a facutu de Lucretius si de Seneca. Ei sustin teori'a surparei, care astazi nu se mai poate admite. O alta explicare ar fi aceea a miscarilor produse prin gruparea si apasarea muntilor. Acest'a teoria ar trebui se dovedesca inainte de tot, ca asemenei miscarile se petrecu si pe suprafaci'a pamentului si acest'a nu s'a potutu documenta pana acum; caracterulu fisicalu alu sguduiturilor de pamentu vorbesce in contra acelei teorie. O alta teoria este asia numita teoria a vaporului (Humboldt); ea sustine, ca vaporurile subterane ar produce sguduiturile prin apasare asupra cojei pamentului si ca vulcanele ar fi asia dicendu nesce ventiluri ale craterelor de suptu pamentu. Dece teori'a acesta ar fi esacta, atunci inaintea fiacarei erupzioni vulcanice ar trebui se fia vr'unt cutremuru, pentru ca vaporurile ar trebui se apese asupra cojei pamentului. Forte arare-ori ince eruptionsile Vesuvului si ale muntelui Aetna sunt acompaniate de cutremur de pamentu. Nu aparint'a cutremurului de pamentu intotdeun'a si pretutindeni urmeza unor legi anumite si acesete suntu a se cantă in influint'a luei si a sorelui asupra pamentului. Teori'a acest'a corespunde mai multu desvoltarei istorice a pamentului si a stelelor. Cu cat e mai mare teritoriul, pe care se produce sguduitura, cu atat mai afunda trebuie se fia poterea, care apasa spre suprafaci'a pamentului. La 16 Decembrie, — adunge Falb, — voru ave locu constelatiuni de sole si luna, cari voru justifică calculatiunile mele.

G. T.

\* **Unu casu de letargia**. Inainte cu câteva zile a fostu inmortatul la Parisu unu neguțitoru de pome. Ceremonie religiose se seversira in biserică St. Augustinu si conductulu funebre ajunsese deja in cimiteriulu Saint Quen, când de odata unulu din impregiatii societatii "des pompes funebres" striga: „Mortulu vorbesce! — „Esti nebunu ori beatu“ ei respunse unu altulu si incepura deja a asiedia cozugulu in grópa când dintr'o data toti cei de fatia audira respicatu strigarea: „Ajutoriu! Ajutoriu!“ Pentru unu momentu toti erau inmarmiti de spaima, dupa aceea ince scosera érasi cozugulu afara si-lu deschisera — precupetiulu era in vietia! Elu, care se credea mortu, a fostu transportat in locuinta sa si se dice, ca s'a reculesu atât de bine, incât insanatosirea lui se astepăta cu siguritate.

Rom,

\* **Necrologu**. *Juliu Barodosy* Inspectorul scolasticu alu comitatului Iasigia, Cumania mare si Solnoeu din preuna cu soți'a sa Irina nascuta Nistoru, in numele loru, cătu in celu alu copiilor minoreni Cornelius, Valeria si Aurelia cu

inima sfasiata de durere anunta, ea pre iubita loru fica *Otilia* in etate de 6 ani si 2 luni in urma unui morbu indelungatu de scarlatu a incetatu din viatia. Remasitele pamentesci ale prea placutei copile s-au astrucatu in 24 Noemvre a. c. la 3 ore dupa amedia din locuintia parintilor — strada sarei, — dupa ritulu catolicu in cimiteriul comun. Solnocu. in 23 Noemvre 1880. Fie'i tierina usiora si memoria bine-cuventata!

## Concurs.

Pe parochia de clas'a I din *Ghirod'a*, inzestrata cu emolumintele: 32 jugere, cas'a parochiala cu  $\frac{1}{2}$  jug. intravilanu, 2 jugere estravilanu, birul dela 200 numere din *Ghirod'a*, si 26 numere din Iberland, se escrie concursu *pana in 21 Decembrie 1880*, cand va fi si alegerea. Reflectantii, cu calificati'a receruta, au a se presenta, in biserica spre documentarea desteritatii sale in cantari si rituale in vreo dumineca, si a substerne recursele lor pana in 20 Decembrie, adresande Comitetului, in manile protopresviterului tractualu Meletiu Drehiciu in Thimisióra.

### Comitetul parochialu

Cu scirea si invorea mea: **Mel. Drehiciu** m. p. Prot. Timis.

Pentru ocuparea posturilor vacante invenitatoresci din tractulu Pestesiu Cottulu Bihor se escrie concursu

1. *Bratc'a* cu terminulu de alegere *pe 8 Decembrie st. v. a. c.* Emolumintele suntu 160. fl. v. a. 6. cubule de bucate — lemne la trebuintia, si quartiru liberu.

2. *Pestesiu* cu terminu de alegere *pe 7. Decembrie a. c. st. v.* Emolumintele suntu: 60 fl. v. a. 20. cubule cucuruzu, — lemne la trebuintia, si quartiru liberu

Doritorii de-a ocupa vreun'a din aceste statiuni suntu poftiti a-si trimite recursele instruite cu documentele necessarie paua la termenele suspomenite — inspectorului Cercualu de scole M. O. D. Teodoru Filipu p. u. Elesd, preparandii absoluti voru fi preferiti.

Lugasiulu de sus la 5. Noemvrie st. v. 1880.

In contilegere cu Comitetele parochiale

**Teodoru Filipu** m. p.  
inspec. cercualu de scole.

De orece antai'a data nu s-au aratatu nici unu concurinte, pentru ocuparea postului invenitatorescu din *Valabadienii* pe baza otaririi comitetului parochialu din 1877 ddt. 26 Iuniu si la ordinaciunea ven. Cons. din 17 l. tr. Nr. 548 S, se publica de nou concursu *cu terminu de o luna* pre langa urmatorele emoluminte:

150 fl. salariu anualu in bani gata,  
28 meti de cucuruzu ferimat.

5 fl. pentru scripturistica.

8 stengeni de lemn de focu pentru sine si pentru scola.

2 jugere de livada si quartiru liberu cu gradina de legume.

Doritorii de a ocupá acestu postu, au se substerne suplicele loru prin oficiulu protteralul din Caransebesiu adresate catra comitetulu par. si prove diute cu documintele prescrise de statutul org.

Caransebesiu 14. Noyembre 1880.

**Nicolae Andreeviciu**. m. p.  
protop. tractualu.

Pentru postulu de capelanu invenitatorescu ven. Consistoriu diecesanu pre langa parochulu al 3<sup>o</sup> M. Eremia din *Ezerisiu* se publica concursu *cu terminu de 30 de zile* pre langa emolumintele specificate si statorite in sensulu regulamentului pentru parochii §. 13. lit. a. b. c. d si e. si adeca:

$10\frac{3}{4}$  jug. parte aratura parte fenatiu, care facu  $\frac{1}{3}$  parte din sesia parochiala.

$12\frac{1}{2}$  meti de cucuruzu in bobe care facu  $\frac{1}{3}$  parte diu birulu intregu anualu si

20 fl. v. a. din venitulu stolariu, socotititu dupa calcululu diametralu a celoru 5 ani din urma.

Concurrentii au se substerne suplicele inzestrante cu documintele de calificatiune prescrise de stat. org. si de norm. cons. pana la numitulu terminu prin oficiulu protopresb. din Caransebesiu.

Ezerisiu in 13/25 Novembre 1880.

### Comitetul parochialu

In contilegere cu prea on. d. protter tractualu.

Pentru ocuparea postului de capelanu classa II. langa veteranulu parochu Constantin Martinoviciu din *Topolovetiu*, pin acésta se escrie concursulu, cu terminu de alegere pe diu'a de *21. Decembrie st. vechiu a. c.*

Emolumintele suntu: 10. jugere din sessiunea numitului parochu; a trei'a parte din venitele stolari dela 135. mri de case, si totu a trei'a parte din biru, socotitu cate 20. oca de cucuruzu in bombe, dela fiacare nru de casa.

Recursele adjusitate conformu prescriseloru statutului organicu si adresate respectivului Comitetu parochialu, suntu pana la 20. Decembre a. c. a se tramite parintelui protopopu Georgiu Cratiunescu in Belinti u; avendu recurrentii conformu §-lui 8. din Regulamentu a se presenta in biserica deacolo spre a-si areta desteritatea in cantari ori cuventari bisericesci.

Topolovetiu 16. Novembre 1880.

### Comitetul parochialu

In contilegere cu mine: **G. Cratiunescu** m. p. prot.